

# albrecht

## CB Funkgerät AE 6290

### CB radio AE 6290



**Bedienungsanleitung / Manual**  
**Deutsch / English / Français / Italiano**

albrecht

## Inhaltsverzeichnis

1. Wichtige Informationen.....	3
2. Lieferumfang.....	3
3. Bedienelemente und Anschlüsse .....	4
4. Installation des Gerätes.....	6
4.1. Installation der Antenne.....	6
4.2. 12 V / 24 V DC-Stromversorgung .....	6
5. Bedienung .....	7
5.1. Einschalten und Einstellen der Lautstärke.....	7
5.2. Die Auswahl der richtigen Ländereinstellung .....	7
5.3. Ländereinstellung und Nutzung .....	8
5.4. Auswahl des Betriebskanals .....	8
5.5. Rauschsperrung (Squelch) .....	8
5.5.1. Automatische Rauschsperrung (ASQ) .....	9
5.5.2. Manuelle Rauschsperrung .....	9
5.5.3. CTCSS / DCS Tonsquelch .....	10
5.6. AM / FM Modus-Schalter.....	11
5.7. Notfallkanäle .....	11
5.8. Tastensperre .....	11
5.9. VOX Funktion.....	12
5.9.1. VOX Empfindlichkeit .....	12
5.9.2. VOX Verzögerung .....	12
5.10. S-Meter .....	13
5.11. Scan-Modus .....	13
5.12. Talkback Funktion .....	13
5.13. Zurücksetzen auf Werkseinstellung .....	13
6. Repeater/Relais Funktion .....	14
7. Hauptmenü .....	15
8. Externer Lautsprecher .....	16
9. Spezifikationen .....	16
9.1. CTCSS Ton Frequenztabelle .....	17
10. Garantie und Informationen zum Recycling .....	18
11. CE-Konformitätserklärung .....	19
11.1. EEAG und Recycling.....	19
12. Serviceadresse .....	20

# 1. Wichtige Informationen

Bitte lesen Sie sich diese Hinweise vor Installation und Betrieb Ihres AE 6290 Funkgeräts aufmerksam durch.

Bitte verwenden Sie nur das Originalmikrofon an dem CB-Funkgerät, da ansonsten die einwandfreie Funktion der VOX Freisprechfunktion nicht gewährleistet sein könnte.

Die Empfindlichkeit der VOX-Funktion ist für Fahrzeuge mittlerer Lautstärke voreingestellt. In besonders leisen Fahrzeugen können Sie die Empfindlichkeit erhöhen und so die VOX-Funktion bereits bei geringeren Sprachlautstärken auslösen. Für ein optimales Ergebnis montieren Sie das Mikrofon mit einem Abstand von 45 - 70 cm und auf den Fahrer ausgerichtet.

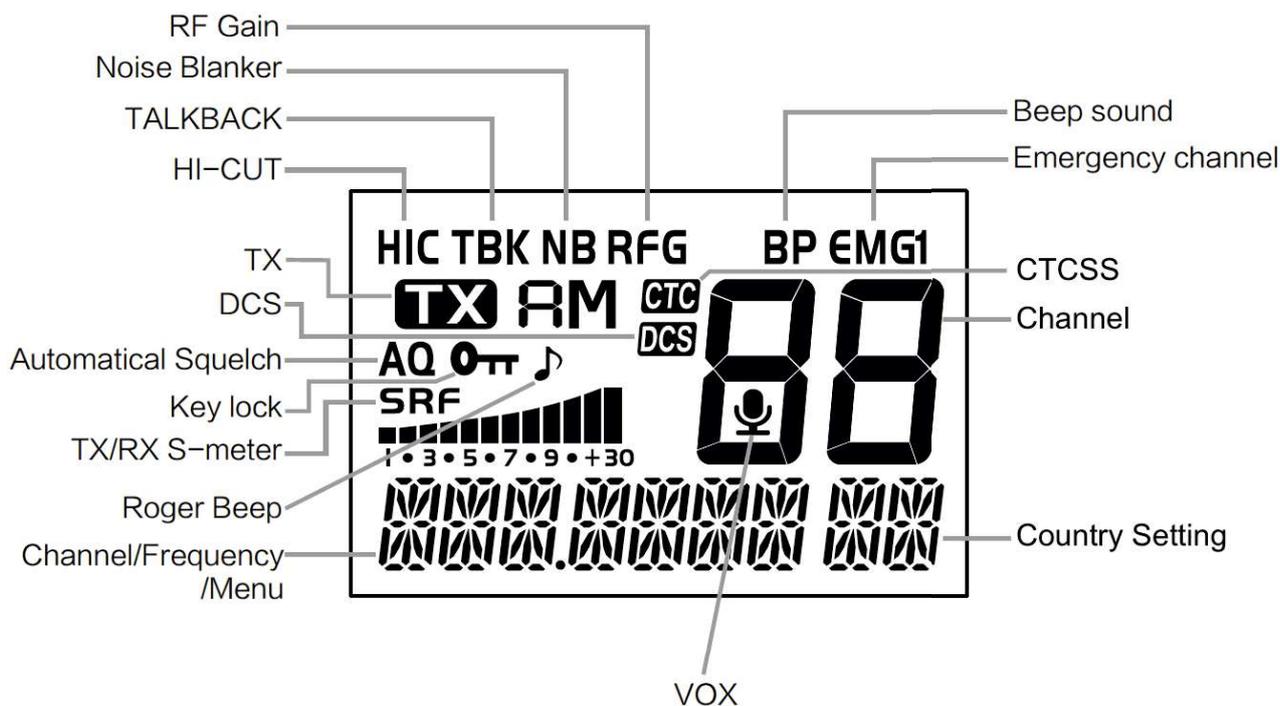
## 2. Lieferumfang

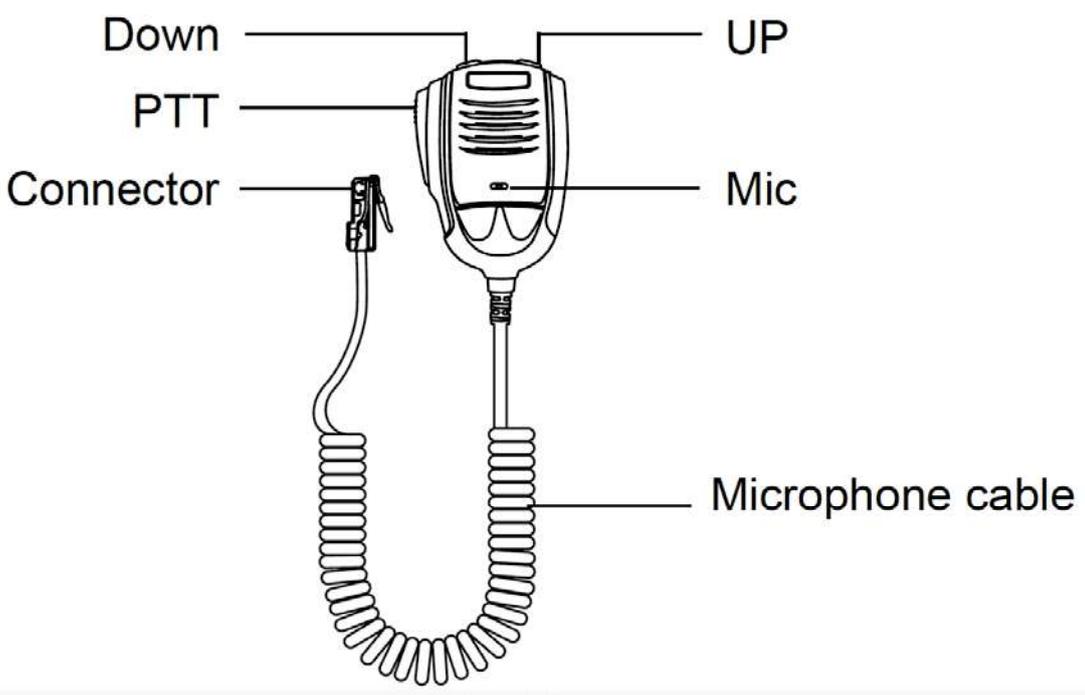
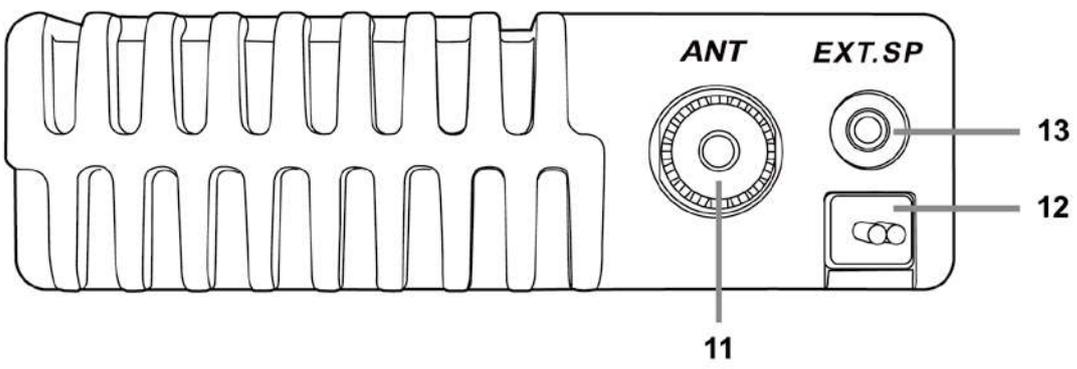
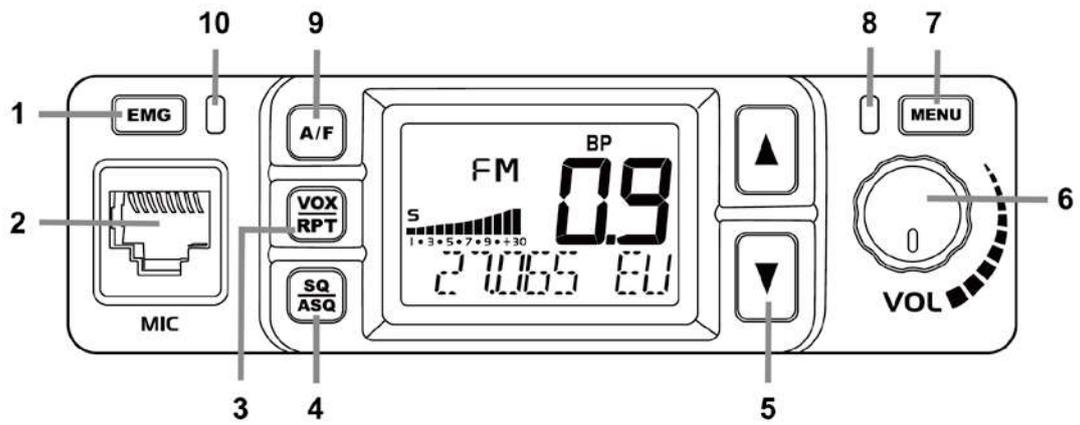
1. AE 6290 CB Funkgerät
2. Handmikrofon mit Up/Down Tasten
3. Stromversorgungskabel mit Sicherung
4. Haltebügel mit Montageschrauben
5. Mikrofonhalterung
6. Bedienungsanleitung



### 3. Bedienelemente und Anschlüsse

Nr.	Beschreibung	Funktion
1	EMG	Notrufkanal 9/19 (frei programmierbar)
2	MIC	RJ-45 Mikrofonbuchse
3	VOX / RPT	VOX Freisprechfunktion / Repeater ein/aus
4	SQ / ASQ	Einstellung Rauschsperrre (Squelch) / ASQ
5	▲ / ▼	UP / DOWN - Navigation in Menüs
6	VOL	Lautstärkeregler
7	MENU	Hauptmenü für diverse Einstellungen
8	TX LED	leuchtet rot beim Senden
9	A / F	AM / FM Umschaltung / Tastensperre
10	RX LED	leuchtet grün beim Empfangen
11	ANT	PL Anschluss für Antenne
12	DC IN	Stromanschluss
13	EXT SP	Anschluss für externen Lautsprecher





## 4. Installation des Gerätes

Bei der Installation Ihres Funkgeräts im Fahrzeug vergewissern Sie sich, dass Sie keine Verkabelung oder sonstige Fahrzeugkomponenten beschädigen, die sich möglicherweise versteckt im Bereich der Montageposition befinden.

### 4.1. Installation der Antenne

Für beste Leistung Ihres CB Funkgeräts ist die Installation einer hochwertigen Antenne von großer Bedeutung.

- Verwenden Sie nur Antennen, die für den Frequenzbereich 26,565 - 27,405 MHz geeignet sind.
- Schließen Sie die Antenne an die Antennenbuchse auf der Geräterückseite mit einem PL259 Stecker an.
- Für optimale Reichweite montieren Sie die Antenne möglichst hoch und mit freier Abstrahlung in alle Richtungen.
- Standard CB-Funk-Mobilantennen funktionieren nicht ohne eine gut leitende Verbindung zur metallischen Befestigungsfläche.
- Für Camping-Fahrzeuge oder LKW mit Kunststoffaufbauten gibt es spezielle massefreie Antennen. Diese funktionieren dafür jedoch nicht unmittelbar auf metallischen Oberflächen.
- Nicht ohne angeschlossene Antenne senden, das Funkgerät kann dabei beschädigt oder zerstört werden.

### 4.2. 12 V / 24 V DC-Stromversorgung

Das AE 6290 kann ohne Umschaltung sowohl an ein 12 V oder 24 V Bordnetz angeschlossen werden.

## 5. Bedienung

### 5.1. Einschalten und Einstellen der Lautstärke

Zum Einschalten drehen Sie den **VOL** Drehregler nach rechts. Die Lautstärke erhöhen Sie durch drehen im Uhrzeigersinn.

### 5.2. Die Auswahl der richtigen Ländereinstellung

Die AE 6290 unterstützt alle aktuellen europäischen CB-Funk Standards. Die werksseitige Standardeinstellung ist 'EU'.

Vorgehensweise zum Umschalten der Ländereinstellung:

- Schalten Sie das Funkgerät aus
- Halten Sie die **MENU** Taste gedrückt und schalten Sie dann das Funkgerät wieder ein
- Lassen Sie die **MENU** Taste los
- Jetzt können Sie mit den **UP/DN** Tasten **eine der Ländereinstellung "dE, In, EU, CE, U, PL, I2"** wählen
- Um Ihre Auswahl zu bestätigen, schalten Sie das Funkgerät aus und wieder ein. Das Funkgerät startet nun mit der gewählten Ländereinstellung.

**Hinweis:** Der Nutzer ist verantwortlich für die Auswahl der erlaubten Normen.

### 5.3. Ländereinstellung und Nutzung

MODE	FM	AM	--
<b>EU</b>	40 Ch (4W)	40 Ch (4W)	BE, BG, CH, CY, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IS, IT, LT, LU, LV, NO, PT, RO, SE
<b>PL</b>	-5 KHz 40 Ch (4W)	-5 KHz 40 Ch (4W)	PL
<b>DE</b>	80 Ch (4W)	40 Ch (4W)	DE
<b>CE</b>	40 Ch (4W)	-	AT, CZ, HU, MT, SI, SK
<b>U</b>	CEPT 40 Ch + ENG 40 Ch (4W)	-	GB
<b>IN</b>	27 Ch (4W)	27 Ch (4W)	IN
<b>I2</b>	36 Ch (4W)	36 Ch (4W)	IT

Sie können diese Ländereinstellung jederzeit nach Bedarf wie oben beschrieben durchführen.

Die Länder-Einstellung bleibt aktiv, bis Sie eine andere Länder-Einstellung auswählen.

### 5.4. Auswahl des Betriebskanals

- Mit Auf- oder Ab-Tasten (UP/DN) am Funkgerät oder Mikrophon können Sie die Kanäle wählen. Der aktuelle Kanal wird angezeigt.
- Drücken Sie die entsprechende Taste länger, um fortlaufend die Kanäle nach oben oder unten zu wechseln.

### 5.5. Rauschsperr (Squelch)

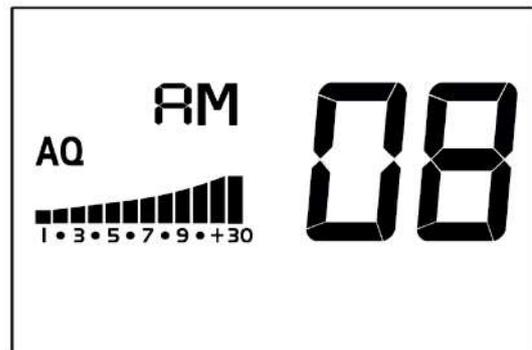
Die AE 6290 verfügt über 3 Rauschsperr

- Automatische Rauschsperr (ASQ)
- Manuelle Rauschsperr (SQ)
- Tonsquelch (CTCSS/DCS)

Jede blendet das Kanalrauschen aus, indem der Lautsprecher stumm geschaltet wird. Nur wenn bestimmte Kriterien erfüllt werden, öffnet die Rauschsperrung den Lautsprecher und das Empfangssignal wird gehört.

#### 5.5.1. Automatische Rauschsperrung (ASQ)

Die automatische Rauschsperrung wertet kontinuierlich den Rauschpegel aus. Wird ein Signal empfangen, sinkt dieser und die ASQ gibt den Lautsprecher frei.



Um den ASQ einzustellen, drücken Sie die **ASQ** Taste am Funkgerät lang. Die aktive Funktion wird durch das **AQ** Symbol auf dem Display angezeigt.

Drücken Sie **ASQ** Taste erneut kurz, bis **ASQ.SET** erscheint. Die ASQ kann nun in 9 Stufen eingestellt werden, Stufe 1 ist die empfindlichste.

**Vorteil:** Höchste Empfindlichkeit und damit größte Reichweite.

**Nachteil:** Kann durch Interferenzen wie z.B. Sonnenfleckenaktivität, andere elektronische Geräte etc. gestört werden, so dass der Lautsprecher aktiviert wird, selbst wenn kein Signal empfangen wird. In diesem Fall sollte die manuelle Rauschsperrung bzw. der Tonsquelch verwendet werden.

#### 5.5.2. Manuelle Rauschsperrung

Um den manuelle Rauschsperrung einzustellen, drücken Sie die **SQ** Taste am Funkgerät kurz, es erscheint **SQL.SET**.

Durch Einstellen des Squelchreglers wird das Kanalrauschen ausgeblendet. Je höher das SQ eingestellt wird, umso stärker muss ein Empfangssignal sein, um die Rauschsperrung zu öffnen.

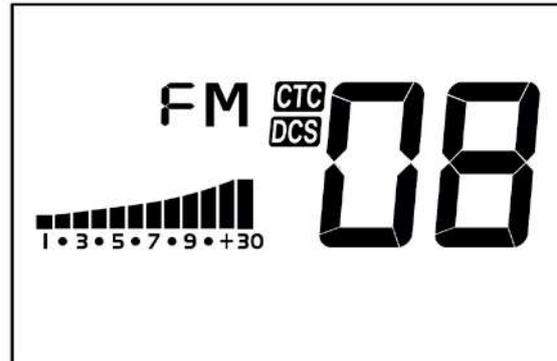
Üblicherweise wird die Rauschsperrung so eingestellt, dass sie gerade so den Lautsprecher stumm schaltet.

**Vorteil:** Die manuelle Rauschsperrung kann so eingestellt werden, so dass nur noch Stationen aus dem Nahbereich zu hören sind.

**Nachteil:** Muss manuell eingestellt werden. Wird die Rauschsperrung aus Versehen zu hoch eingestellt, so sinkt die Empfangsempfindlichkeit und damit die Reichweite.

### 5.5.3. CTCSS / DCS Tonsquelch

Neben dem manuellen und automatischen Squelch, verfügt das AE 6290 außerdem über CTCSS / DCS Töne. CTCSS / DCS fügt der Übertragung einen unhörbaren Ton hinzu. Sofern aktiviert, öffnet sich die Rauschsperrung nur, wenn das Signal einer Gegenstation mit dem gleichen Ton empfangen wird. CTCSS kann für jeden Kanal separat eingestellt werden und ist **nur in FM verfügbar**.



Die aktive CTCSS / DCS Funktion wird im Display mit **CTC** oder **DCS** angezeigt.

Die aktive CTCSS / DCS Funktion wird im Display mit **CTC** oder **DCS** angezeigt.

- Kanal mit Hilfe des Kanalwahlschalter auswählen
- Im Hauptmenü **CDT.SET** wählen (**MENU** zur Auswahl drücken)
- **CT** oder **DT** wählen
- Auswahl eines CTCSS / DCS Tons mit den UP/DN Tasten
- Es stehen 38 CTCSS und 104 DCS Töne zur Auswahl
- Zur Bestätigung erneut die **MENU** Taste betätigen.

**Vorteil:** Ermöglicht den selektiven Empfang bestimmter Stationen innerhalb eines Kanals.

**Nachteil:** Alle Gegenstationen müssen ebenfalls mit CTCSS/ DCS ausgerüstet sein. Niedrigere Empfangsempfindlichkeit und damit weniger Reichweite.

## 5.6. AM / FM Modus-Schalter

AM- oder FM-Modulation kann durch Drücken der **AM/FM** Taste gewählt werden.

Die aktuelle Einstellung wird auf dem LCD angezeigt.

Wenn ein Kanal von 41 bis 80 (nur in Ländereinstellung **dE** verfügbar) eingestellt wird, schaltet das Gerät in den FM-Modus, unabhängig von der Einstellung auf den unteren Kanälen.

Beim Zurückschalten auf die Kanäle 1 bis 40 wird der AM-Modus wiederhergestellt, wenn dieser vorher ausgewählt war.

Die Balkenanzeige  im Display zeigt bei Empfang die Signalstärke (S-Werte) in 12 Stufen an.



## 5.7. Notfallkanäle

Über die Taste **EMG** können Sie einfach die voreingestellten Notrufkanäle 9 und 19 aufrufen. Drücken Sie einfach die Taste mehrfach hintereinander.

Sie können der **EMG** Taste aber auch individuell eigene „Favoriten“ Kanäle zuweisen. Gehen Sie dafür in das Hauptmenü und wählen Sie dort **EMG.1** oder **EMG.2**. Wählen Sie nun mit den **▲/▼** Tasten einen gewünschten Kanal aus und bestätigen Sie ihre Auswahl mit der **MENU** Taste.

## 5.8. Tastensperre

Halten Sie die **A/F** Taste für 2 Sekunden gedrückt, um die Tastensperre zu aktivieren. Im Display erscheint ein  Schlüssel Symbol. Drücken Sie die Taste erneut 2 Sekunden, um die Tastensperre wieder aufzuheben.

## 5.9. VOX Funktion

Drücken Sie die Taste **VOX** kurz, um die VOX-Funktion ein- oder auszuschalten. Wenn die VOX-Funktion aktiviert ist, schaltet das Funkgerät automatisch auf Sendung, sobald es Sprache erkennt. Sie müssen das Mikrofon nicht mehr zum Senden in die Hand nehmen.



Die aktive VOX Funktion wird im Display mit dem  Symbol angezeigt.

### 5.9.1. VOX Empfindlichkeit

Wählen Sie im Hauptmenü **VOX.L** aus, um die Lautstärkestufe zu wählen, ab welcher die automatische VOX Übertragung aktiviert wird.

1= niedrige Empfindlichkeit, VOX reagiert erst auf sehr hohe Lautstärken

9= hohe Empfindlichkeit, VOX reagiert bereits auf sehr niedrige Lautstärken

Der voreingestellte Standardwert ist Stufe 6.

### 5.9.2. VOX Verzögerung

Wählen Sie im Hauptmenü **VOX.T** aus, um mit den **UP/DN** Tasten die VOX Verzögerung einzustellen.

Mit der VOX Verzögerung stellen Sie ein, nach welcher Zeit ohne Sprache der automatische Sende-Modus beendet wird:

Stufe	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Zeit (Sek)	0,5	1,0	1,5	2,0	2,5	3,0	3,5	4,0	4,5

Sie können die Verzögerung in 9 Stufen einstellen. Der voreingestellte Standardwert ist Stufe 4.

## 5.10. S-Meter

Das S-Meter zeigt die aktuelle Signalstärke an. Die Stärke wird unten links im Display mit dem  Symbol angezeigt. Je mehr Striche angezeigt werden, desto stärker ist das Signal.

## 5.11. Scan-Modus

Ihr AE 6290 verfügt über eine automatische Kanalsuche, die benutzt werden kann, um alle Kanäle nacheinander zu beobachten.

- Halten Sie die Taste ▲ Up oder ▼ Down für 5 Sek. gedrückt
- Scannen wird bei jedem empfangenen Signal gestoppt, und Sie können das Gespräch mithören

Ohne eine Aktion wird der Scanvorgang fortgesetzt, und zwar a) nachdem die Kommunikation auf den Kanälen beendet wurde oder b) nach ca. 5 Sekunden Beobachtungszeit, falls die Kommunikation länger dauern sollte.

- Sie können den Suchlauf jederzeit abbrechen, indem Sie die **EMG** oder **PTT** Taste drücken.

## 5.12. Talkback Funktion

Mit der Talkback- Funktionen hören Sie Ihre eigene Modulation zur Überprüfung über den Lautsprecher der AE 6290.

Halten Sie die **PTT** Sendetaste gedrückt und wählen Sie mit den ▲ / ▼ Tasten die Talkback Stufe aus.

## 5.13. Zurücksetzen auf Werkseinstellung

Sollte es einmal nötig sein, dass Sie das Gerät auf seine Werkseinstellungen zurücksetzen müssen, gehen Sie wie folgt vor:

- Wählen Sie im Hauptmenü den Punkt **RESET** aus
- Wenn **RESET** im Display blinkt, halten Sie die **MENU** Taste gedrückt, bis **RESET** aufhört zu blinken

In den meisten Fällen sind die Funktionen des Funkgerätes nun wiederhergestellt worden.

## 6. Repeater/Relais Funktion

Mit der neuen Repeater Funktion der AE 6290 können Sie nahezu die doppelte Reichweite im Vergleich zum normalen CB-Funkbetrieb erreichen.

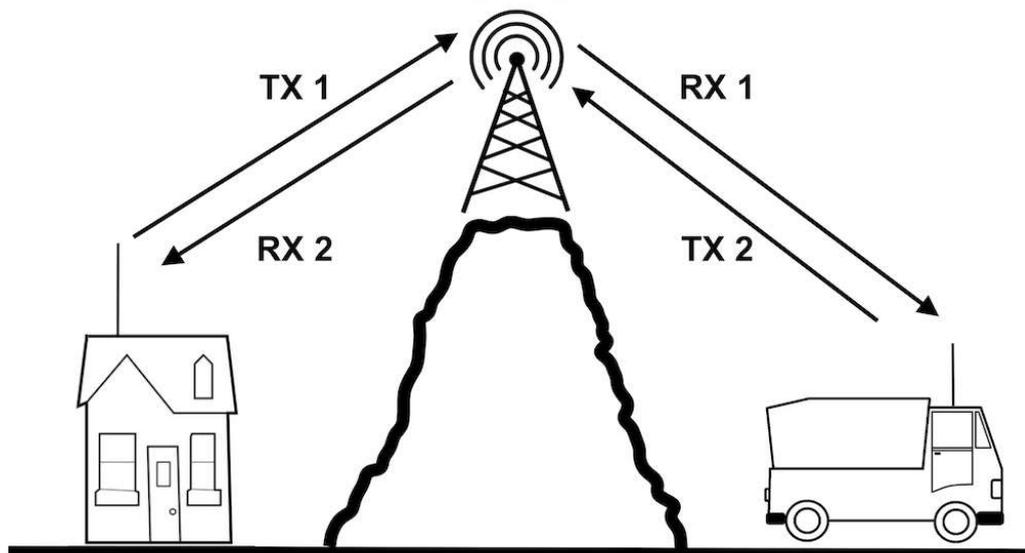
Das Funkgerät sendet auf einem Kanal (TX1) und empfängt auf einem zweiten Kanal (RX2) Funksprüche. Die AE 6290 schaltet automatisch zwischen den beiden Kanälen hin und her. Stellen Sie z.B. Kanal 40 als Repeater-Empfangskanal und Kanal 41 als Repeater-Sendekanal ein. Das Funkgerät zeigt im empfangsbereiten Modus Kanal 40 an und wartet auf eingehende Funksprüche. Wenn Sie nun die PTT-Sendetaste betätigen, wechselt das Funkgerät **automatisch** auf den Sendekanal 41. Wenn Sie die PTT-Taste wieder loslassen, kehrt das Gerät wieder zum Empfangskanal 40 zurück.

Zur Aktivierung der Funktion gehen Sie in das Hauptmenü (**MENU/RPT.SET**) oder halten Sie die Taste **VOX/RPT** gedrückt.

Wählen Sie nun im Hauptmenü den Punkt **RPT.RX**, um den Empfangskanal der AE6290 (Sendekanal des Relais) im Repeaterbetrieb einzustellen.

Unter dem Menüpunkt **RPT.TX** können Sie den Sendekanal der AE6290 (Empfangskanal des Relais) einstellen.

Einige Relais verwenden stattdessen zwei verschiedene CTCSS/DCS Töne zur Trennung der Sende- und Empfangsrichtung. Verwenden Sie hierfür die Menüpunkte **CDT-RX** und **CDT-TX**.



## 7. Hauptmenü

Drücken Sie die **MENU** Taste, um in das Hauptmenü zu gelangen. Bewegen Sie sich mit den ▲/▼ Tasten durch das Menü. Durch erneutes drücken der **MENU** Taste gelangen Sie in die Untermenüs.

Nr.	Anzeige	Standard	Funktion
1	KEY.BP	ON	Tastentöne ein-/ausschalten
2	MIC.SET	06	Mic-Gain: Mikrofonverstärkung in 9 Stufen auswählbar
3	MIC.TP	EL	Mikrofon-Typ: Elektret / Dynamisch
4	VOX.L	03	VOX Empfindlichkeit: 9 Stufen
5	VOX.T	04	VOX Verzögerung: 9 Stufen
6	SQL.SET	08	Squelch in 34 Stufen einstellbar
7	ASQ.SET	06	Automatik Squelch: 9 Stufen
8	SCA.TYPE	SQ	Scan Typ Zeit: stoppt für 10Sek. bei Signal Squelch: stoppt so lange Signal vorhanden
9	HI.CUT	OF	Höhenabsenkung: hohe Frequenzen werden herausfiltern
10	TAL.BACK	OF	Talkback: 9 Lautstärke-Stufen
11	NBL.ANK	OF	Noise Blanker ein-/ausschalten
12	RF.AUTO	ON	Automatisches RF-Gain: ein/aus
13	RF.GAIN	OF	RF-Gain in 16 Stufen (3,6,9,...48)
14	ROG.BP	OF	Roger Beep Ton: OF und 1-5 Stufen
15	COLOR	RE	Hintergrundfarbe im Display: RE-rot, GR-grün, BL-blau, CY-zyan, YE-gelb, PU-lila, WH-weiß
16	BRIGHT	06	Helligkeit in 6 Stufen wählbar
17	TOT.SET	02	Time-Out-Timer: 1-10 Minuten
18	RPT.RX	40	Empfangskanal des AE6290 im Repeater-Betrieb (Sendekanal des Relais)
19	RPT.TX	41	Sendekanal des AE6290 im Repeater-Betrieb (Empfangskanal des Relais)
20	RPT.SET	OF	Repeater Betrieb: ein-/ausschalten
21	EMG1	9	Notrufkanal 1 einstellbar
22	EMG2	19	Notrufkanal 2 einstellbar

23	CDT-RX	OF	CTCSS/DCS Ton für Empfangsbetrieb einstellen
24	CDT-TX	OF	CTCSS/DCS Ton für Sendebetrieb einstellen
25	CDT-RT	OF	CTCSS/DCS Ton für Sende- und Empfangsbetrieb gleichzeitig einstellen
26	RESET		auf Werkseinstellungen zurücksetzen

## 8. Externer Lautsprecher

Abhängig von den Umgebungsgeräuschen empfiehlt es sich, einen externen Lautsprecher anzuschließen. Übliche, kommerzielle Funk-Lautsprecher mit 4-8 Ohm Impedanz und 2-4 W minimaler Leistung können eingesteckt werden.

Das Kabel kann bis zu 3 Meter lang sein. Bei Lautsprechern, die im Auto genutzt werden, stellen Sie sicher, dass ein zwei-poliger 3,5 mm Klinckenstecker verwendet wird, und vergewissern Sie sich, dass keiner der Lautsprecheranschlüsse am Fahrzeugrahmen angebracht ist.

## 9. Spezifikationen

Eingangsspannung	12/24 V
Sendeleistung	4 Watt AM/FM
Betriebstemperatur	-20°C bis +50°C
Stromaufnahme	3 A max.
Antennenanschluss	UHF, SO-239
Maße	124x101x36mm
Gewicht	428g

Sendefrequenzen	dE: 26,565 - 27,405 MHz In: 26,965 - 27,275 MHz EU: 26,965 - 27,405 MHz CE: 26,965 - 27,405 MHz U: 27,60125 - 27,99125 MHz PL: 26,960 - 27,400 MHz I2: 26,855 - 27,265 MHz
-----------------	--

### 9.1. CTCSS Ton Frequenztabelle

Nr.	Freq. (Hz)	Nr.	Freq. (Hz)
Of	CTCSS aus	19	127.3
01	67.0	20	131.8
02	71.9	21	136.5
03	74.4	22	141.3
04	77.0	23	146.2
05	79.7	24	151.4
06	82.5	25	156.7
07	85.4	26	162.2
08	88.5	27	167.9
09	91.5	28	173.8
10	94.8	29	179.9
11	97.4	30	186.2
12	100.0	31	192.8
13	103.5	32	203.5
14	107.2	33	210.7
15	110.9	34	218.1
16	114.8	35	225.7
17	118.8	36	233.6
18	123.0	37	241.8
		38	250.3

## 10. Garantie und Informationen zum Recycling

Wir sind gesetzlich verpflichtet, jedem Gerät Informationen zur Entsorgung und Garantie, sowie eine EU-Konformitätserklärung mit den Anweisungen für die Verwendung in verschiedenen Ländern beizufügen. Diese Informationen finden Sie auf den folgenden Seiten.

### 2 Jahre Garantie ab Kaufdatum

Der Hersteller/Händler gibt für dieses Produkt zwei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Diese Garantie umfasst alle Ausfälle durch defekte Bauteile oder fehlerhafte Funktionen innerhalb der Garantiefrist, ausgenommen Abnutzung wie leere Batterien, Kratzer auf dem Display, defekte Gehäuse, defekte Antenne und Defekte aufgrund externer Einflüsse wie Korrosion, Überspannung durch unsachgemäße externe Stromversorgung oder die Verwendung ungeeigneter Zubehörteile. Mängel, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch verursacht werden, sind ebenfalls von der Garantie ausgeschlossen.

Wenden Sie sich im Fall eines Garantieanspruches bitte an Ihren Händler. Der Händler repariert oder tauscht das Gerät aus oder er leitet es an ein autorisiertes Service-Center weiter.

Sie können sich auch direkt an unseren Service-Partner wenden. Bitte fügen Sie dem Gerät Ihren Kaufbeleg bei und beschreiben Sie die Fehlfunktion so genau wie möglich.

# 11. CE-Konformitätserklärung

## Standards und Richtlinien



Hiermit erklärt Alan Electronics GmbH, dass das Radiogerät Modell AE 6290 in Einklang mit der Verordnung 2014/53/EU steht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung kann unter nachstehender Internetadresse abgerufen werden:

<http://service.alan-electronics.de/CE-Papiere/>

### 11.1. EEAG und Recycling



Die europäischen Gesetze verbieten die Entsorgung von alten oder defekten elektrischen oder elektronischen Geräten über den Hausmüll. Zur Entsorgung geben Sie das Gerät zwecks Recycling an eine Sammelstelle in Ihrer Gemeinde. Dieses System wird von der Industrie finanziert und stellt eine umweltgerechte Entsorgung und die Wiederverwertung von wertvollen Rohstoffen sicher.

## 12. Serviceadresse

Technische Hotline (für in Deutschland verkaufte Geräte)

**Alan Electronics GmbH**

**Service**

**Daimlerstraße 1g**

**D-63303 Dreieich**

Wenden Sie sich telefonisch an unsere Servicehotline +49 (0) 6103/9481 - 66 (normaler Tarif im deutschen Festnetz) oder schreiben Sie uns eine E-Mail:

**[service@albrecht-midland.de](mailto:service@albrecht-midland.de)**

Druckfehler vorbehalten.

© 2024 Alan Electronics GmbH

Daimlerstraße 1g - 63303 Dreieich - Deutschland

[info@albrecht-midland.de](mailto:info@albrecht-midland.de)